

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
16 December 2005  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Генерального секретаря от 15 ноября 2005 года на имя  
Председателя Совета Безопасности**

Мандат моего Специального представителя по району Великих озер Ибраимы Фаля истекает 31 декабря 2005 года.

В 2005 году г-н Фаль продолжал поддерживать усилия одиннадцати основных стран, направленные на достижение целей, поставленных на Международной конференции по району Великих озер. В истекшем году на этом направлении были достигнуты важные успехи. На первом саммите в рамках Конференции, который был проведен под эгидой Организации Объединенных Наций и Африканского союза 19 и 20 ноября 2004 года в Дар-эс-Саламе, главы государств приняли Декларацию о мире, безопасности, демократии и развитии в районе Великих озер, в которой изложен комплекс принципов и содержится «дорожная карта» в отношении этого процесса.

С тех пор основные страны, опираясь на поддержку Организации Объединенных Наций и других партнеров, совместно работали над тем, чтобы воплотить Декларацию в конкретные программы действий и протоколы. В результате осуществления активной работы и проведения в последнее время серии заседаний — на уровне экспертов и министров — по ключевым вопросам, представляющим общий интерес и связанным с четырьмя темами Конференции, в качестве приоритетов были отобраны несколько предварительных проектов и связанных с ними проектов протоколов.

Предполагается, что эти протоколы и программы действий совместно с Дар-эс-Саламской декларацией составят основу Пакта о безопасности, стабильности и развитии для района Великих озер, который, как ожидается, будет принят главами государств в ходе второго саммита в рамках Конференции.

Конференции удалось обеспечить основным странам рамки для совместного рассмотрения вопросов, которые волнуют всех, и определение надежных путей решения общих проблем. Этот процесс выполняет также важную роль механизма укрепления доверия в этом районе. Однако реальным мерилем успеха Конференции станет то, насколько эффективно будет осуществляться в период после второго саммита предлагаемый Пакт о безопасности, стабильности и развитии, представляющий собой региональную инициативу в области миростроительства.

Поэтому основные страны в период до и после проведения этого саммита будут нуждаться в дальнейшей поддержке со стороны международного сооб-

щества, которая поможет сохранить импульс и будет способствовать тому, чтобы работа, проделанная до сих пор, оказала ощутимое и длительное воздействие на усилия по обеспечению мира, стабильности и развития во всем этом районе.

С учетом вышесказанного я намерен продлить мандат моего Специального представителя по району Великих озер до 31 декабря 2006 года. Буду признателен Вам за доведение этого вопроса до сведения членов Совета Безопасности.

(Подпись) Кофи А. Аннан

---